

## ਪੰਜਾਬੀ

“ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਨੌਰਥ ਲਾਨਰਕਸ਼ਾਇਰ ਫੈਡਰੇਸ਼ਨ ਬਾਰੇ ਹੋਰ ਜ਼ਿਆਦਾ ਪਤਾ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ ਜਾਂ ਘਰ ਅਤੇ ਇਸ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਤ ਸੇਵਾਵਾਂ ਨੂੰ ਪ੍ਰਭਾਵਿਤ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਫੈਸਲਿਆਂ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ ਤਾਂ ਕਿਰਪਾ ਕਰ ਕੇ ਨੌਰਥ ਲਾਨਰਕਸ਼ਾਇਰ ਕੌਂਸਲ ਵਿੱਚ ਹਾਊਸਿੰਗ ਅਤੇ ਸੋਸ਼ਲ ਵਰਕ ਸੇਵਾਵਾਂ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ। ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਹਾਊਸਿੰਗ ਆਫਿਸ ਆਪ ਜਾਣਾ ਚਾਹੋ, ਤਾਂ ਉਹ ਤੁਹਾਡੇ ਵਾਸਤੇ ਪੇਸ਼ਾਵਰ ਗੁੱਪਤ ਦੁਭਾਸ਼ੀਆ ਸੇਵਾ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ ਕਰਨਗੇ। ਸਾਰਿਆਂ ਸਥਾਨਕ ਹਾਊਸਿੰਗ ਦਫਤਰਾਂ ਦੀ ਸੰਪਰਕ ਜਾਣਕਾਰੀ ਹੇਠ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ”

<p><b>Airdrie</b> ਫਸਟ ਸਟਾਪ ਸ਼ਾਪ 1st Floor, Coats House Gartlea Road Airdrie ML6 9JA ਟੈਲੀਫੋਨ: (01236) 758035 or 758036 ਫੈਕਸ: (01698) 403069 ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Airdriehousing@northlan.gov.uk">Airdriehousing@northlan.gov.uk</a></p>	<p><b>Cumbernauld</b> ਫਸਟ ਸਟਾਪ ਸ਼ਾਪ 2-4 Forth Walk Town Centre Cumbernauld G67 1BT ਟੈਲੀਫੋਨ: (01236) 618161 ਫੈਕਸ: (01236) 618170 ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Cumbernauldhousing@northlan.gov.uk">Cumbernauldhousing@northlan.gov.uk</a></p>
<p><b>Bellshill</b> ਫਸਟ ਸਟਾਪ ਸ਼ਾਪ 26 Motherwell Road Bellshill ML4 1RE ਟੈਲੀਫੋਨ: (01698) 332340 ਫੈਕਸ: (01698) 332349 ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Bellshillhousing@northlan.gov.uk">Bellshillhousing@northlan.gov.uk</a></p>	<p><b>Shotts</b> ਫਸਟ ਸਟਾਪ ਸ਼ਾਪ 162-164 Station Road Shotts ML7 4AW ਟੈਲੀਫੋਨ:(01501) 824747 ਫੈਕਸ: (01698) 403036 ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Shottshousing@northlan.gov.uk">Shottshousing@northlan.gov.uk</a></p>
<p><b>Viewpark</b> ਫਸਟ ਸਟਾਪ ਸ਼ਾਪ 135 Burnhead Street Viewpark G71 5DD ਟੈਲੀਫੋਨ: (01698) 403700 ਫੈਕਸ: (01698) 345320 ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Viewparkhousing@northlan.gov.uk">Viewparkhousing@northlan.gov.uk</a></p>	<p><b>Harthill</b> ਫਸਟ ਸਟਾਪ ਸ਼ਾਪ 22 Victoria Street Harthill ML7 5QE ਟੈਲੀਫੋਨ: (01698) 403599 ਫੈਕਸ: (01698) 403037 ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Harthillhousing@northlan.gov.uk">Harthillhousing@northlan.gov.uk</a></p>
<p><b>Holytown</b> ਨੇਬਰਹੁੱਡ ਆਫਿਸ 14 Spruce Way Holytown ML1 4PB ਟੈਲੀਫੋਨ: (01698) 403603 ਫੈਕਸ: (01698) 403052 ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Holytownhousing@northlan.gov.uk">Holytownhousing@northlan.gov.uk</a></p>	<p><b>Motherwell</b> ਫਸਟ ਸਟਾਪ ਸ਼ਾਪ 69-71 Merry Street Motherwell ML1 1JJ ਟੈਲੀਫੋਨ: (01698) 332233 ਫੈਕਸ:(01698) 403046 ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Motherwellhousing@northlan.gov.uk">Motherwellhousing@northlan.gov.uk</a></p>

<p><b>Coatbridge</b> ਫਸਟ ਸਟਾਪ ਸ਼ਾਪ  195 Main Street  Coatbridge ML5 3BW  ਟੈਲੀਫੋਨ: (01236) 812561  ਫੈਕਸ: (01236) 420757  ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Coatbridgehousing@northlan.gov.uk">Coatbridgehousing@northlan.gov.uk</a></p>	<p><b>Forgewood</b> ਨੇਬਰਹੁੰਡ ਆਫਿਸ  97-107 Kylemore Crescent  Motherwell ML1 3XA  ਟੈਲੀਫੋਨ: (01698) 403727  ਫੈਕਸ: (01698) 259391  ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Forgewoodhousing@northlan.gov.uk">Forgewoodhousing@northlan.gov.uk</a></p>
<p><b>Woodside Street</b> ਫਸਟ ਸਟਾਪ ਸ਼ਾਪ  50 Woodside Street  Coatbridge ML5 5NJ  ਟੈਲੀਫੋਨ: (01236) 638920  ਫੈਕਸ: (01236) 607171  ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Woodsidehousing@northlan.gov.uk">Woodsidehousing@northlan.gov.uk</a></p>	<p><b>Wishaw</b> ਫਸਟ ਸਟਾਪ ਸ਼ਾਪ  236 Main Street  Wishaw ML2 7ND  ਟੈਲੀਫੋਨ: (01698) 302920  ਫੈਕਸ: (01698) 403066  ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Wishawhousing@northlan.gov.uk">Wishawhousing@northlan.gov.uk</a></p>
<p><b>Moodiesburn</b> ਫਸਟ ਸਟਾਪ ਸ਼ਾਪ  17 Blackwoods Crescent  Moodiesburn G69 0EN  ਟੈਲੀਫੋਨ: (01236) 638888  (01236) 638877 (housing benefit)  ਫੈਕਸ: (01698) 403049  ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Moodiesburnhousing@northlan.gov.uk">Moodiesburnhousing@northlan.gov.uk</a></p>	<p><b>Craigneuk</b> ਨੇਬਰਹੁੰਡ ਆਫਿਸ  46 Laurel Drive  Craigneuk ML2 7RD  ਟੈਲੀਫੋਨ: (01698) 403688  ਫੈਕਸ: (01698) 403051  ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Craigneukhousing@northlan.gov.uk">Craigneukhousing@northlan.gov.uk</a></p>
<p><b>Kilsyth</b> ਫਸਟ ਸਟਾਪ ਸ਼ਾਪ  9 Parkfoot Street  Kilsyth G65 9AA  ਟੈਲੀਫੋਨ: (01236) 828120  ਫੈਕਸ: (01236) 824593  ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Kilsythhousing@northlan.gov.uk">Kilsythhousing@northlan.gov.uk</a></p>	<p><b>Gowkthrapple</b> ਨੇਬਰਹੁੰਡ ਆਫਿਸ  3 Allershaw Tower  Gowkthrapple ML2 0LP  ਟੈਲੀਫੋਨ: (01698) 403573  ਫੈਕਸ: (01698) 403059  ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Gowkthrapplehousing@northlan.gov.uk">Gowkthrapplehousing@northlan.gov.uk</a></p>
<p><b>Newmains</b> ਨੇਬਰਹੁੰਡ ਆਫਿਸ  Main Street  Newmains ML2 9AT  ਟੈਲੀਫੋਨ: (01698) 403655  ਫੈਕਸ: (01698) 403035  ਈ-ਮੇਲ: <a href="mailto:Newmainshousing@northlan.gov.uk">Newmainshousing@northlan.gov.uk</a></p>	<p><u>ਫਸਟ ਸਟਾਪ ਸ਼ਾਪ ਦੇ ਖਲ੍ਹਣ ਦੇ ਸਮੇਂ ਹਨ:</u>  ਸੋਮਵਾਰ ਤੋਂ ਵੀਰਵਾਰ ਸਵੇਰ 8.45 ਤੋਂ ਸ਼ਾਮ 4.45 ਵਜੇ  ਸ਼ੁਕਰਵਾਰ ਸਵੇਰ 8.45 ਤੋਂ ਸ਼ਾਮ 4.15 ਵਜੇ</p> <p><u>ਨੇਬਰਹੁੰਡ ਦਫਤਰਾਂ ਦੇ ਖਲ੍ਹਣ ਦੇ ਸਮੇਂ ਹਨ:</u>  ਸੋਮਵਾਰ ਤੋਂ ਸ਼ੁਕਰਵਾਰ ਸਵੇਰ ਦੇ 10 ਵਜੇ ਤੋਂ ਦੁਪਹਿਰ ਦੇ 12 ਵਜੇ ਤੱਕ ਅਤੇ ਬਾਅਦ ਦੁਪਹਿਰ 2 ਤੋਂ 4 ਤੱਕ</p>